



# Flâneur d'Or 2020

## Preisverleihung | Remise des prix

Freitag, 26. März 2021 | Vendredi 26 mars 2021



**Flâneur d'Or 2020**

Fussverkehrspreis Infrastruktur  
Prix des aménagements piétons  
Premio infrastrutture pedonali

## Flâneur d'Or 2020: Online-Preisverleihung

Mit dem «Flâneur d'Or» prämiert Fussverkehr Schweiz fussgängerfreundliche Infrastrukturen: Öffentliche Räume, Wege und Plätze, die zum Flanieren einladen sowie direkte, attraktive und sichere Fusswegverbindungen.

Der Wettbewerb wurde 2020 zum zehnten Mal durchgeführt und vom Bundesamt für Strassen sowie weiteren Partnern unterstützt. Der nationale Wettbewerb honoriert die Anstrengungen von Gemeinden, Institutionen, Fachleuten und anderen engagierten Personen, die innovative und wirksame Projekte zu Gunsten der Zufussgehenden realisiert haben. Die Preissumme beträgt CHF 10'000.–. Gleichzeitig wird das Sonderheft der Zeitschrift «Hochparterre» mit den Resultaten des «Flâneur d'Or 2020» präsentiert.

### Überblick über die Projekteingaben 2020

Insgesamt erfolgten 43 Wettbewerbs eingaben in 4 verschiedenen Kategorien:

- Verkehrskonzepte und -planungen: 6 Projekte
- Infrastrukturen auf Kantonsstrassen: 5 Projekte
- Infrastrukturen auf Gemeindestrassen: 30 Projekte
- Schnittstellen zum öffentlichen Verkehr: 2 Projekte

Aus der Gesamtschau der Beiträge bestimmte die Jury ein Siegerprojekt. Sieben Projekte bekamen eine Auszeichnung und zwei eine Erwähnung.

### Prämierte Projekte

Siegerprojekt und ausgezeichnete Projekte repräsentieren zeitgemässe und innovative Infrastrukturen für den Fussverkehr. Sie werden an der Preisverleihung bekannt gegeben und vorgestellt.

### Zweisprachige Veranstaltung

Die Veranstaltung wird hauptsächlich in deutscher Sprache durchgeführt und französisch simultan übersetzt (Übersetzung: Sulpice Piller).

### Datum / Dauer / Format

Freitag, 26. März 2021, 16.30 – 17.30 Uhr

Online-Veranstaltung (Zoom)

Zugang: [www.flaneurdor.ch/preisverleihung-2020](http://www.flaneurdor.ch/preisverleihung-2020)

### Veranstalter

Fussverkehr Schweiz

Klosbachstrasse 48

8032 Zürich

Tel: 043 488 40 30

[info@fussverkehr.ch](mailto:info@fussverkehr.ch) | [www.fussverkehr.ch](http://www.fussverkehr.ch)

Titel-Foto: © Stauffenegger + Partner

## Flâneur d'Or 2020: Remise des prix online

Le «Flâneur d'Or» organisé par Mobilité piétonne Suisse récompense des réalisations intéressantes et innovantes en faveur des piétons: réaménagement de rues, de cheminements et de places rendus plus accueillants pour les piétons, création de nouvelles liaisons piétonnes directes, sûres et attractives.

Le concours bénéficie du soutien de l'Office fédéral des routes ainsi que d'autres partenaires. Il récompense des mesures à valeur d'exemple, améliorant le confort et l'attractivité de la marche. Ce concours national vise à récompenser les efforts des communes, institutions, professionnels et toutes autres personnes qui se sont engagés dans la réalisation de projets en faveur des piétons. Le projet gagnant est récompensé par un prix de 10'000 francs. Le magazine «Hochparterre» présente les résultats du «Flâneur d'Or 2020» dans un numéro spécial.

### Aperçu des projets 2020

43 projets répartis en 4 catégories ont été déposés :

- concepts ou planifications de mobilité: 6 projets
- réaménagements de routes cantonales: 5 projets
- réaménagements de routes communales: 30 projets
- interfaces de transports publics: 2 projets

Sur l'ensemble des projets candidats, le jury a décerné un Premier Prix, sept distinctions et deux mentions.

### Projets primés

Le Premier Prix et les projets distingués seront attribués et présentés lors de la remise, offrant ainsi une vision d'ensemble des aménagements récents et innovants favorables aux piétons.

### Journée d'étude bilingue

La remise des prix se déroulera principalement en allemand avec traduction simultanée en français (Traduction : Sulpice Piller).

### Date / Durée / Mode de présentation

Vendredi 26 mars 2021, 16.30 – 17.30

Online (Zoom)

Accès: [www.flaneurdor.ch/ceremonie-2020](http://www.flaneurdor.ch/ceremonie-2020)

### Organisation

Mobilité piétonne Suisse

Klosbachstrasse 48

8032 Zurich

Tél: 043 488 40 30

[info@mobilitepietonne.ch](mailto:info@mobilitepietonne.ch) | [www.mobilitepietonne.ch](http://www.mobilitepietonne.ch)

Photo de titre: © Stauffenegger + Partner

16.15 Online-Zugang offen  
Accueil online ouvert

---

**16.30 Beginn der Veranstaltung**  
Begrüssung / Einführung ins Thema

*Marionna Schlatter  
Präsidentin Fussverkehr Schweiz  
Présidente de Mobilité piétonne Suisse*

**Début de la journée**  
Salutations / Introduction

---

**16.40 Key-Note: Eine einladende Flaniermeile –  
Fundament einer lebendigen Altstadt**

*Renate Amstutz  
Direktorin Schweizerischer Städteverband  
Directrice de l'Union des villes suisses*

**Key-Note : Une invitation à flâner –  
Une vielle-ville animée**

---

**16.55 Preisverleihung Siegerprojekt**

- Filmischer Spaziergang entlang des Siegerprojekts
- Laudatio
- Übergabe Hauptpreis
- Verdankung und Hintergründe zum Siegerprojekt

*Repräsentant/innen Siegerprojekt  
Représentants du Premier Prix*

**Remise du Premier prix**

- Promenade virtuelle le long du projet gagnant
- Eloge du Premier Prix
- Remise du prix
- Discours de remerciement du Premier Prix

*Projektverfasser/innen  
Auteurs du projet*

*Vertreter burri public elements AG  
Représentant burri public elements AG*

---

**17.10 Auszeichnungen**

- Überblick über die ausgezeichneten Projekte
- Würdigung der Auszeichnungen durch die Jury

*Jurymitglieder «Flâneur d'Or»  
Membre du jury «Flâneur d'Or»*

**Projets distingués**

- Aperçu des projets distingués
  - Reconnaissance des projets distingués par le jury
- 

*Repräsentant/innen ausgezeichnete Projekte  
Représentants des projets distingués*

**17.25 Schlusswort und Verabschiedung**

**Mot de la fin**

*Marionna Schlatter  
Präsidentin Fussverkehr Schweiz  
Présidente de Mobilité piétonne Suisse*

*Stadtpräsident Siegerprojekt  
Maire de la Ville lauréate*

---

## Anmeldung

via Internet:

[www.flaneurdor.ch/preisverleihung-2020](http://www.flaneurdor.ch/preisverleihung-2020)

Die Veranstaltung ist frei zugänglich und gratis.

Veranstaltungsart: Online via Zoom.

Der Zugangslink zur Preisverleihung wird direkt per E-Mail zugestellt.

## Auskunft

Fussverkehr Schweiz

Klosbachstrasse 48

8032 Zürich

T: 043 488 40 30

[info@fussverkehr.ch](mailto:info@fussverkehr.ch) | [www.fussverkehr.ch](http://www.fussverkehr.ch)

## Inscription

par internet :

[www.flaneurdor.ch/ceremonie-2020](http://www.flaneurdor.ch/ceremonie-2020)

L'événement est gratuit et ouvert au public.

Type d'événement : En ligne via Zoom.

Le lien d'accès à la remise des prix sera envoyé directement par courrier électronique.

## Contact

Mobilité piétonne Suisse

Klosbachstrasse 48

8032 Zurich

Tél: 043 488 40 30

[info@mobilitepietonne.ch](mailto:info@mobilitepietonne.ch) | [www.mobilitepietonne.ch](http://www.mobilitepietonne.ch)


## Veranstalter | Organisateur



Fussverkehr Schweiz  
Mobilité piétonne Suisse  
Mobilità pedonale Svizzera

## Hauptpreissponsor | Sponsor principal

**BURRI**  
public elements®

 Schweizerische Eidgenossenschaft  
Confédération suisse  
Confederazione Svizzera  
Confederaziun svizra

Bundesamt für Strassen ASTRA  
Office fédéral des routes OFROU  
Ufficio federale delle strade USTRA

**vcs ate ata** **BSLA**

**VOIMA**

Schweizerischer Städteverband  
Union des villes suisses  
Unione delle città svizzere



Schweizerischer Gemeindeverband  
Association des Communes Suisses  
Associazione dei Comuni Svizzeri  
Associazion da las Vischnancas Svizras

espazium 

TEC21  
TRACÉS  
archi

**HOCH  
PART  
ERRE**

**MIGROS**  
kulturprozent